

Emertimi dhe Forma ligjore	BANKA KOMBETARE TREGTARE
NIPT -i	J62001011Q
Adresa e Selise	Bulevardi "Zhan D'Ark"
	Tirane
Data e krijimit	01.01.1993
Nr. i Regjistrit Tregetar	38 98 103
Veprimtaria Kryesore	Bankare

PASQYRAT FINANCIARE

(Ne zbatim te Standartit Kombetar te Kontabilitetit Nr.2 te Permiresuar dhe Ligjit Nr. 9228 Date 29.04.2004 Per Kontabilitetin dhe Pasqyrat Financiare)

Viti 2017

Pasqyra Financiare jane individuale	JO
Pasqyra Financiare jane te konsoliduara	PO
Pasqyra Financiare jane te shprehura ne	LEK
Pasqyra Financiare jane te rumbullakosura ne	LEK
Periudha Kontabel e Pasqyrave Financiare	Nga 01.01.2017
	Deri 31.12.2017
Data e mbylljes se Pasqyrave Financiare	27.03.2018

BANKA KOMBETARE TREGTARE
PASQYRA FINANCIARE TE VITIT 2017

	AKTIVET	SHENIME	PERIUDHA RAPORTUESE	PERIUDHA PARAARDHESE
I	AKTIVET AFATSHKURTRA		147,214,042,417	133,515,283,479
	1. Aktivete monetare		32,787,793,001	30,627,031,195
	a) Banka Qendrore	4	27,981,401,899	25,763,181,767
	b) Arka	4	4,806,391,101	4,863,849,428
	2. Derivate dhe aktive te mbajtura per tregtim			
	3. Aktive te tjera financiare afatshkurtra		109,803,621,405	99,371,484,397
	a) Kliente per mallra, produkte e sherbime	12	38,637,749	23,068,018
	b) Debitore, Kreditore te tjere	12	705,051,839	871,482,007
	c) Tatim mbi fitimin	12	18,228,381	161,428,081
	d) TVSH		-	-
	e) Te drejta e detyrime ndaj ortakëve		-	-
	f) Administrim fiskal		-	-
	g) Llogarite pezull dhe te pozicionit	12	1,239,142,297	553,978,727
	h) Depozita dhe llogarite me bankat	5	32,650,915,703	23,433,563,608
	i) Bono thesari	7	23,276,634,691	19,401,686,993
	j) Hua dhe paradhënie për klientët	6,9	51,875,010,745	54,926,276,964
	4. Inventari		4,514,049,734	3,404,859,815
	a) Lendet e para			
	b) Inventari imet			
	c) Prodhim ne proces			
	d) Produkte te gatshme			
	e) Mallra per rishitje			
	f) Parapagesa per furnizime			
	g) Toka, ndërtesë dhe mjete të tjera të përfuara nëpërmjet një procesi ligjor.	12	4,474,190,381	3,332,951,042
	h) Materiale ne magazine	12	39,859,354	71,908,773
	5. Aktive biologjike afatshkurtra			
	6. Aktive afatshkurtra te mbajtura per rishitje			
	7. Parapagime dhe shpenzime te shtyra		108,578,277	111,908,073
	a) Shpenzime te periudhave te ardhshme	12	108,578,277	111,908,073
II	AKTIVET AFATGJATA		255,566,991,068	249,661,205,806
	1. Investimet financiare afatgjata		250,742,857,277	246,856,976,136
	a) Letra me vlere	8	127,507,258,784	129,721,102,470
	b) Hua dhe paradhënie për klientët	6,9	123,235,598,492	117,135,873,665
	2. Aktive afatgjata materiale	11	4,664,646,971	2,642,007,762
	a) Toka		758,551,443	758,551,443
	b) Ndertesa		1,079,488,469	1,145,495,783
	c) Makineri dhe pajisje		199,622,036	146,567,032
	d) Aktive te tjera afatgjata materiale (elektronike + shp.e nisjes)		2,626,985,023	591,393,503
	3. Aktivete biologjike afatgjata		-	-
	4. Aktive afatgjata jomateriale		-	-
	5. Kapitali aksioner i pa paguar		-	-
	6. Aktive te tjera afatgjata	10	159,486,820	162,221,908
	TOTALI I AKTIVEVE (I + II)		402,781,033,485	383,176,489,285

Seyhan Pencabliligil

Drejtori i Pergjithshem
dhe Anetar i Keshillit Drejtues



Skender Emini

Drejtor i Grupit te Finances dhe TI

BANKA KOMBETARE TREGTARE
PASQYRA FINANCIARE TE VITIT 2017

	PASIVET DHE KAPITALI	SHENIME	PERIUDHA RAPORTUESE	PERIUDHA PARAARDHESE
I	PASIVET AFASHKURTRA		304,648,923,920	286,922,701,615
	1.DERIVATIVET	15	-	-
	2. HUAMARRJET		300,477,679,854	283,469,229,215
	a) Overdraftet bankare		-	-
	b) Huamarrje afatshkurtra		-	-
	c) Depozitat e klienteve (nen 1 vit)	13	263,068,929,720	249,554,927,826
	d) Detyrime ndaj bankave (nen 1 vit)	14	37,408,750,134	33,914,301,389
	3. Huat dhe parapagimet		4,171,244,066	3,453,472,400
	a) Te pagueshme ndaj furnitoreve	15	13,082,979	10,475,389
	b) Te pagueshme ndaj punonjesve		-	-
	c) Detyrime per Sigurime Shoq. e Shend.	15	21,791,449	21,174,164
	d) Detyrime tatimore per TAP-in		-	-
	e) Detyrime tatimore per Tatim Fitimin	15	-	-
	f) Detyrime tatimore per TVSH-ne	15	41,039,378	16,889,775
	g) Detyrime tatimore per Tatimin ne Burim	15	112,744,332	117,797,304
	h) Te drejta e detyrime ndaj ortakeve		-	-
	i) Dividente per t'u paguar		-	-
	j) Debitore dhe Kreditore te tjere	15	1,575,168,268	880,018,662
	k) Shpenzime te perlogaritura dhe te ardhura te shtyra	15	267,276,929	271,560,077
	l) Fonde per provigjone dhe rreziqe	15	1,600,537,029	1,536,691,435
	m) Administrim fiskal	15	539,603,702	598,865,594
	4. Grantet dhe te ardhurat e shtyra		-	-
	5. Provizionet afatshkurtra		-	-
II	PASIVET AFATGJATA		59,788,468,684	56,526,625,892
	1. Huat afatgjata		4,108,819,750	4,966,321,750
	a) Hua, bono dhe detyrime nga qeraja financiare	14, 16	4,108,819,750	4,966,321,750
	b) Bono te konvertueshme		-	-
	2. Huamarrje te tjera afatgjata		55,554,687,868	51,412,073,037
	a) Depozitat e klienteve (mbi 1 vit)	13	55,554,687,868	51,412,073,037
	3. Grantet dhe te ardhurat e shtyra		124,961,066	148,231,104
	4. Provizionet afatgjata		-	-
	TOTALI PASIVEVE (I+II)		364,437,392,604	343,449,327,507
III	KAPITALI		38,343,640,881	39,727,161,778
	1. Aksionet e pakices (PF te konsoliduara)		-	-
	2. Kapitali aksionereve te shoq. meme (PF te kons.)		-	-
	3. Kapitali aksionar (se bashku me diferencen e rivleresimit)	17, 18	30,480,319,441	32,042,500,032
	4. Primi i aksionit		-	-
	5. Njesite ose aksionet e thesarit (Negativet)		-	-
	6. Rezervat statutore		-	-
	7. Rezervat ligjore	18	-	-
	8. Rezervat e tjera		-	-
	9. Fitimet (humbjet) e pashperndara	18	843,807,664	426,021,188
	10. Fitimi (Humbja) e vitit financiar		7,019,513,776	7,258,640,558
	TOTALI I PASIVEVE DHE KAPITALIT (I+III)		402,781,033,485	383,176,489,285




Seyhan Pericapliligil

Drejtori i Pergjithshem
dhe Anetar i Keshillit Drejtues

Skender Emini 
Drejtor i Grupit te Finances dhe TI

BANKA KOMBETARE TREGTARE
PASQYRA E TE ARDHURAVE DHE SHPENZIMEVE VITI 2017
(Bazuar ne klasifikimin e Shpenzimeve sipas Natyres)

		PERIUDHA RAPORTUESE	PERIUDHA PARAARDHESE
Nr	Pershkrimi i elementeve	Dhjetor 17	Dhjetor 16
1	Shitjet Neto		
2	Te ardhura te tjera nga veprimtaria e shfrytezimit		
3	Ndrysh. ne invent. Prod. gatshme e prodhimit ne proces		
4	Materialet e konsumuara	3,276,861,579	2,906,348,531
	a) Furnitura, nentrajtime dhe sherbime (administrative)	3,055,484,457	2,865,642,249
	b) Tatime, taksa e derdhje te ngjashme	221,377,122	40,706,282
5	Kosto e punes	2,138,995,393	2,084,291,750
	a) Pagat e personelit	1,765,801,178	1,730,050,873
	b) Shpenzimet per sigurime shoqerore e shendetesore	157,982,039	153,248,270
	c) Trajtime e shperblime te tjera	215,212,177	200,992,608
6	Amortizimet dhe zhvleresimet	916,787,435	653,768,992
7	Shpenzime te tjera	9,653,238	11,862,860
8	Totali i shpenzimeve (shumat 4- 7)	6,342,297,646	5,656,272,133
9	Fitimi (humbja) nga veprimtarite kryesore (1+2+/-3-8)	6,342,297,646	5,656,272,133
10	Te ardhurat dhe shpenzimet financiare nga njesite e kontrolluara		-
11	Te ardhurat dhe shpenzimet financiare nga pjesemarrjet		-
12	Te ardhurat dhe shpenzimet financiare	14,755,592,208	14,192,244,350
	a) Te ardh e shpenz. financiare nga invest. te tjera financ afatgjata (let)	6,640,972,050	8,338,739,403
	b) Te ardhurat dhe shpenzimet nga interesat	6,918,853,084	5,718,443,971
	c) Fitimet (Humbjet) nga kursi I kembimit	1,070,751,881	396,102,244
	d) Te ardhura dhe shpenzime te tjera financiare	2,266,518,956	261,041,267
13	Totali i te Ardhurave dhe Shpenzimeve financiare	14,755,592,208	14,192,244,350
14	Fitimi (humbja) para tatimit (9+/-13)	8,413,294,562	8,535,972,217
15	Shpenzimet e tatimit mbi fitimin	1,393,780,787	1,277,331,658
16	Fitimi (humbja) neto e vitit financiar (14-15)	7,019,513,776	7,258,640,558
17	Elementet e pasqyrave te konsoliduara		

BANKA KOMBETARE TREGTARE
PASQYRA E FLUKSIT TË PARASË
VITI 2017

Pasqyra e fluksit të parave – Metoda indirekte	Periudha Raportuese	Periudha PARAARDHESE
Fluksi i parave nga veprimtaritë e shfrytëzimit	(9,105,620,005)	(12,233,106,113)
Fitimi para tatimit	8,413,295,000	8,535,973,000
Rregullime për:		-
Amortizimin	457,187,000	501,949,000
Shpenzime interesi	3,240,998,000	3,313,300,000
Të ardhura nga interesi	(16,044,250,000)	(15,052,882,000)
Fitimi nga shitja e mjeteve të trupëzuara	(1,651,115)	(26,671,276)
Fitimi nga shitja e bonove të thesarit	(10,950,334)	(8,209,694)
Nxjerrje jashtë përdorimit e mjeteve të qëndrueshme	2,392,638	4,372,714
Nxjerrje jashtë përdorimit e inventarit të imët		-
Humbje nga kreditë e humbura të pakthyeshme	764,236,798	104,758,000
Nxjerrje jashtë përdorimit e mjeteve të qëndrueshme dhe mjeteve të riposduara	664,096	74,655,741
Provizione për debitore të tjere	459,600,913	151,820,000
Pakesim i fondit të provigjoneve për aktive të perfituara nga procesi ligjor	(8,144,183)	-
Provizione për humbjet nga huatë	(373,746,000)	2,281,842,000
Lëvizje në rezervën e rivlerësimit të kapitalit aksioner	(4,620,579,000)	675,143,000
Humbje nga këmbimet valutore	(6,899,290)	(83,878,204)
		-
Rritje/rënie në tepricën e kërkesave të arkëtueshme nga aktiviteti, si dhe kërkesave të arkëtueshme të tjera	(14,368,822,528)	(34,873,702,741)
Rritje/rënie në tepricën inventarit		-
Rritje/rënie në tepricën e detyrimeve, për t'u paguar nga aktiviteti	17,787,211,000	27,831,919,204
Paratë e përftuara nga aktivitetet		-
Interesi i paguar	(3,384,154,000)	(3,876,654,000)
Tatim fitimi i paguar	(1,412,009,000)	(1,786,840,856)
Paraja neto nga aktivitetet e shfrytëzimit	(9,105,620,005)	(12,233,106,113)
Fluksi i parave nga veprimtaritë investuese	11,797,726,811	5,096,712,257
Blerja e shoqërisë së kontrolluar minus paratë e arkëtuara		-
Blerja e aktiveve afatgjata materiale	(3,888,617,850)	(10,382,856,772)
Të ardhura nga shitja e pajisjeve	1,383,661	106,860,029
Interesi i arkëtuar	15,684,961,000	15,372,709,000
Dividendët e arkëtuar		
Paraja neto, e përdorur në aktivitetet investuese	11,797,726,811	5,096,712,257
Fluksi i parave nga veprimtaritë financiare	(531,345,000)	7,098,365,000
Të ardhura nga emetimi i kapitalit aksionar		
Të ardhura nga huamarrje afatgjata		
Të ardhura nga huamarrje afatshkurter	3,236,655,000	7,098,365,000
Pagesat e detyrimeve të qirasë financiare		
Dividendët e paguar	(3,768,000,000)	
Paraja neto e përdorur në aktivitetet financiare	(531,345,000)	7,098,365,000
Rritja/rënia neto e mjeteve monetare	2,160,761,806	(38,028,856)
Mjetet monetare në fillim të periudhës kontabël	30,627,031,195	30,665,060,050
Mjetet monetare në fund të periudhës kontabël	32,787,793,001	30,627,031,195

BANKA KOMBETARE TREGTARE
PASQYRA E NDRYSHIMEVE NE KAPITAL
VITI 2017

	Kapitali i rregjistruar (aksionar)	Diferenca Rivleresimi	Primi i aksionit	Aksione te thesarit	Rezerva ligjore statusore	Fitimi pashperndare	Totali
Pozicioni me 31 Dhjetor 2015	22,500,711,298	3,526,736,603	-	-	-	6,076,657,656	32,104,105,557
Efekt ndryshimeve ne politikat kontabel	-	-	-	-	-	-	-
Pozicioni i rregulluar	-	-	-	-	-	(10,204,752)	(10,204,752)
Fitimi neto per periudhen kontabel	-	-	-	-	-	7,258,640,558	7,258,640,558
Korrjgim i vitit 2016_Rimbursim i normave te interesit KS	-	-	-	-	-	(300,523,453)	(300,523,453)
Dividentet e paguar	-	-	-	-	-	-	-
Rezerva Ligjore	-	-	-	-	-	-	-
Diferenca e Rivlersimit te kapitalit	-	675,143,867	-	-	-	-	-
Emetimi i aksioneve	5,339,908,264	-	-	-	-	(5,339,908,264)	-
Pozicioni me 31 Dhjetor 2016	27,840,619,562	4,201,880,470	-	-	-	7,684,661,746	39,727,161,778
Efekt ndryshimeve ne politikat kontabel	-	-	-	-	-	-	-
Pozicioni i rregulluar	-	-	-	-	-	(14,455,177)	(14,455,177)
Fitimi neto per periudhen kontabel	-	-	-	-	-	7,019,513,776	7,019,513,776
Dividentet e paguar	-	-	-	-	-	(3,768,000,000)	(3,768,000,000)
Rezerva Ligjore	-	-	-	-	-	-	-
Diferenca e Rivlersimit te kapitalit	-	(4,620,579,496)	-	-	-	-	(4,620,579,496)
Emetimi i kapitalit aksionar	3,058,398,905	-	-	-	-	(3,058,398,905)	-
Pozicioni me 31 Dhjetor 2017	30,899,018,467	(418,699,026)	-	-	-	7,863,321,440	38,343,640,881

* Korrjgimi i vitit 2016 lidhet me rimbursimin e normave te interesit te kryera nga Dega Kosove ndaj klienteve te saj te kredisë. Shuma e akumuluar deri me 31 dhjetor 2016 është 2,222,314 (ekuivalente e 300,523,453 LEK).

ADMINISTRATORI



Shoqëria: Banka Kombëtare Tregtare
NIPTI: J62001011Q

Aktivët Afatgjatë Materiale me vlerë fillestare 2017-Shqipëria

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01/01/2017	Shtesa dhe aktive ne proces	Pakesime	Gjendje 31/12/2017
1	Toka		758,551,443	-	-	758,551,443
2	Ndertime		2,197,053,083	1,892,725,529	-	4,089,778,612
3	Makineri,paisje		290,218,039	84,341,921	(22,883,801)	351,676,159
4	Mjete transporti		171,094,636	24,212,584	(11,412,050)	183,895,170
5	kompjuterike		2,469,036,610	378,403,281	(101,760)	2,847,338,131
6	Zyre		197,832,515	14,272,640	(1,033,045)	211,072,110
						-
						-
						-
	TOTALI		6,083,786,326	2,393,955,955	(35,430,656)	8,442,311,626

Amortizimi A.A.Materiale 2017

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01/01/2017	Shtesa dhe aktive ne proces	Pakesime	Gjendje 31/12/2017
1	Toka		-	-	-	-
2	Ndertime		(1,211,141,702)	(79,351,250)	-	(1,290,492,952)
3	Makineri,paisje,vegla		(246,486,142)	(27,849,730)	21,695,535	(252,640,337)
4	Mjete transporti		(131,210,843)	(16,262,981)	11,412,050	(136,061,773)
5	kompjuterike		(1,965,653,013)	(221,621,757)	101,760	(2,187,173,010)
6	Zyre		(161,834,345)	(17,484,306)	1,033,045	(178,285,606)
						-
						-
						-
	TOTALI		(3,716,326,046)	(362,570,024)	34,242,390	(4,044,653,680)

Vlera Kontabel Neto e A.A.Materiale 2017

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01/01/2017	Shtesa dhe aktive ne proces	Pakesime	Gjendje 31/12/2017
1	Toka		758,551,443	-	-	758,551,443
2	Ndertime		985,911,381	1,813,374,279	-	2,799,285,660
3	Makineri,paisje,vegla		43,731,897	56,492,191	(1,188,266)	99,035,822
4	Mjete transporti		39,883,793	7,949,603	-	47,833,397
5	kompjuterike		503,383,597	156,781,524	-	660,165,121
6	Zyre		35,998,170	(3,211,666)	-	32,786,504
						-
						-
						-
	TOTALI		2,367,460,280	2,031,385,932	(1,188,266)	4,397,657,946

Skënder EMINI
Drejtor i Grupit të Finances dhe TI-se





Shoqëria: Banka Kombëtare Tregtare
NIPTI: J62001011Q

Aktivet Afatgjata Materiale me vlerë fillestare 2017-Konsoliduar

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01/01/2017	Shtesa dhe aktive ne proces	Pakesime	Diference kursi	Gjendje 31/12/2017
1	Toka		758,551,443	-	-	-	758,551,443
2	Ndertime		2,608,502,699	1,901,564,835	(9,003,542)	(6,937,108)	4,494,126,884
3	Makineri,paisje		417,256,500	87,569,003	(22,883,801)	(2,141,889)	479,799,813
4	Mjete transporti		228,966,427	24,212,584	(11,412,050)	(975,728)	240,791,233
5	kompjuterike		3,059,520,809	457,017,145	(137,481)	(9,955,660)	3,506,444,812
6	Zyre		267,154,236	16,479,819	(1,033,045)	(1,168,776)	281,432,233
	TOTALI		7,339,952,113	2,486,843,385	- 44,469,919	(21,179,162)	9,761,146,418

Amortizimi A.A.Materiale 2017

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01/01/2017	Shtesa dhe aktive ne proces	Pakesime	Diference kursi	Gjendje 31/12/2017
1	Toka		-	-	-	-	-
2	Ndertime		(1,462,023,324)	(118,983,225)	7,803,069	4,229,905	(1,568,973,573)
3	Makineri,paisje,vegla		(363,724,516)	(32,354,796)	21,691,635	1,955,900	(372,431,777)
4	Mjete transporti		(181,080,773)	(19,726,454)	11,412,050	840,815	(188,554,362)
5	kompjuterike		(2,469,110,898)	(264,664,256)	137,481	8,513,041	(2,725,124,631)
6	Zyre		(222,004,841)	(21,457,792)	1,033,045	1,014,485	(241,415,103)
	TOTALI		(4,697,944,351)	(457,186,522)	42,077,281	16,554,146	(5,096,499,447)

Vlera Kontabel Neto e A.A.Materiale 2017

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01/01/2017	Shtesa dhe aktive ne proces	Pakesime	Diference kursi	Gjendje 31/12/2017
1	Toka		758,551,443	-	-	-	758,551,443
2	Ndertime		1,146,479,375	1,782,581,610	(1,200,472)	(2,707,203)	2,925,153,311
3	Makineri,paisje,vegla		53,531,984	55,214,208	(1,192,166)	(185,989)	107,368,036
4	Mjete transporti		47,885,654	4,486,130	-	(134,913)	52,236,871
5	kompjuterike		590,409,911	192,352,889	-	(1,442,620)	781,320,181
6	Zyre		45,149,394	(4,977,973)	-	(154,291)	40,017,130
	TOTALI		2,642,007,762	2,029,656,863	(2,392,638)	(4,625,015)	4,664,646,971

Skënder EMINI
 Drejtor i Grupit të Financës dhe TI-se



Shoqëria: Banka Kombëtare Tregtare

NIPTI: J62001011Q

PASQYRA E LLOGARITJES SE AMORTIZIMIT PER VITIN 2017-SHQIPERIA

	Shpenzimet e nisjes	Toka	Ndertesat	Makineri dhe pajisje	Pajisje informatike	Pajisje zyre	Mjete transporti	Total
Vlera fillestare viti 2017	36,362,575		1,373,996,147	105,660,795	890,570,423	80,908,816	81,730,206	2,569,228,961
F/A Amortizimit viti 2016	-		(92,256,282)	(18,654,306)	(180,017,034)	(14,579,099)	(12,540,030)	(318,046,751)
Vlera e mbetur	36,362,575	-	1,281,739,865	87,006,489	710,553,389	66,329,716	69,190,175	2,251,182,209
Shtesat ne 2017	-		48,044,279	84,341,921	387,690,439	14,272,640	24,212,584	558,561,863
Pakesimet ne 2017	-		-	(1,192,166)	-	-	-	(1,192,166)
Baza e Llogaritjes	36,362,575		1,329,784,144	170,156,244	1,098,243,828	80,602,356	93,402,759	2,808,551,907
Normat e amortizimit	15%	0%	5%	20%	25%	20%	20%	
Amortizimi I Llogaritur	-	-	65,363,637	25,040,149	210,205,212	14,815,171	15,307,606	330,731,774
Amortizimi I Kontabilizuar-Shqiperia	-	-	79,351,250	27,849,730	221,621,757	17,484,306	16,262,981	362,570,024
Me shume (me pak)	-	-	(13,987,613)	(2,809,582)	(11,416,545)	(2,669,135)	(955,375)	(31,838,250)

Skënder EMINI
Drejtori i Grupit të Finances dhe TI-se

